FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

108 — 39

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. {POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

CINQUIÈME REC… DU CANADA

Province Ontario — District No. 108 Rainy River — S. District No. 14 — {Enumeration District / District du recenseur} No. — {in / dans} Depot Harbor — {City, town, village, township or parish. / Cité, ville, village, canton ou paroisse.}

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par John O'Grady — {Enumerator. / Recenseur.}

Page 15 — Page …

NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION. / NUMÉROTÉS DANS L'ORDRE DES VISITES.		RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. / RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS								CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. / CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION.					OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. / OCCUPATION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE				WAGE-EARNERS. / EMPLOYÉS.								INSURANCE HELD AT DATE— / ASSURANCE EN VIGUEUR À DATE—			EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. / INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS.					INFIRMITIES. / INFIRMITÉS.		
Dwelling House. / Maison habitée.	Family. / Famille ou ménage.	Name of each person in family, household or institution. / Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'établissement.	Place of habitation. (Township or parish, city, town or village. Range or concession and lot or enclosure number if in township or parish. Street and house number if in city, town or village. Or other description.) / Lieu du domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Rang ou concession et lot ou No. de clôture pour le canton ou la paroisse. Rue et No. de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autre détail.)	Sex. / Sexe.	Relationship to head of family or household. / Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Citizenship (naturalized, or subject, or alien). / Citoyenneté (naturalisé, sujet ou étranger).	Month of birth. / Mois de naissance.	Year of birth. / Année de naissance.	Age at last birthday. / Age en dernier anniversaire.	Country or place of birth. (If in Canada, specify province or territory.) / Pays ou lieu de naissance. (Si le lieu de naissance est le Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Year of immigration to Canada. / Pour les immigrés, année d'immigration au Canada.	Year of naturalization, if formerly an alien. / Pour les étrangers naturalisés, année de naturalisation.	Racial or tribal origin. / Origine ou race ou tribu.	Nationality. / Nationalité.	Religion.	Trade or occupation. / Métier ou emploi.	Employment other than at chief occupation, or trade, if any. / Emploi supplémentaire en dehors de l'emploi principal ou du métier, s'il y en a.	Employer. / Patron.	Employé.	Working on own account (see instructions). / Travaillant à son compte pour autrui (voir instructions).	State when employed by the week, month or year. / Mentionner si le personnel est employé à la semaine, au mois ou à l'année.	Wages received in 1910 at chief occupation or trade. / Salaire reçu en 1910 au chef occupation ou métier.	Weeks employed in 1910 at chief occupation or trade. / Nombre de semaines employées en 1910 au chef emploi ou métier.	Hours of working time per week at chief occupation. / Heures de travail par semaine au chef emploi.	Hours of working time per week at other employment. / Heures de travail par semaine à d'autres emplois.	Total earnings in 1910 from other than chief occupation or trade, if any. / Total des salaires en 1910 pour d'autres emplois ou métiers.	Weeks employed in 1910 at other than chief occupation or trade, if any. / Nombre de semaines employées en 1910 à d'autres emplois ou métiers.	Date of entrance into Canada by those employed by others. / Date de l'entrée au Canada des personnes employées par autrui.	Kind. / Sorte.	Amount. / Montant.	Name of company. / Nom de la compagnie.	Date of last premium. / Date du dernier versement.	Reads. / Lit.	Writes. / Écrit.	Can speak English. / Langue parlée couramment.	Language commonly spoken. / Langue communément parlée.	Can write English. / Langue écrite couramment.	Blind. / Aveugle.	Deaf and dumb. / Sourd et muet.	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39	40
95	98	Earmut Cathan	Depot Harbor	M	Head	S	May	1885	26	Russia	Italy 1908		Italian	Italian	R Catholic	Laborer			Yes		Coal yard	40		70		300						Yes	Yes	Italian					
2		Fiore Pasquale	" "	M	Lodger	S	May	1868	43	Russia	Italy 1906		Italian	Italian	R Catholic	Laborer			Yes		Coal yard	40		70		300						No	Yes	Italian					
3		Ortenzio Joseph	" "	M	Lodger	S	March	1884	27	Russia	Italy 1907		Italian	Italian	R Catholic	Laborer			Yes		Dock	32		70		320						Yes	Yes	Italian					
4		Deangelis John	" "	M	Lodger	S	July	1884	19	Italy	Italy 1907		Italian	Italian	R Catholic	Laborer			Yes		Dock	36		70		300						Yes	Yes	Italian					
5		Guglielmo Pasquale	" "	M	Lodger	S	Feb	1883	28	Italy	Italy 1907		Italian	Italian	R Catholic	Laborer			Yes		Road work	52		60		400						No	Yes	Italian					
96	98	Sebastino Frank	" "	M	Head	M	January	1868	46	Italy	Italy 1901		Italian	Italian	R Catholic	Laborer			Yes		Coal yard	32		70		200						Yes	Yes	Italian					
7		Maggitte Frank	" "	M	Lodger	M	April	1877	33	Italy	Italy 1902		Italian	Italian	R Catholic	Laborer			Yes		Dock	52		70		600						Yes	Yes	Italian					
8		Pelee Albert	" "	M	Lodger	S	Feb	1891	20	Italy	Italy 1908		Italian	Italian	R Catholic	Laborer			Yes		Dock	30		70		400						Yes	Yes	Italian					
9		Pelo Pasquale	" "	M	Lodger	S	June	1888	23	Italy	Italy 1907		Italian	Italian	R Catholic	Laborer			Yes		Dock	52		70		580						Yes	Yes	Italian					
10		Mastro Joseph	" "	M	Lodger	M	Nov	1882	28	Italy	Italy 1910		Italian	Italian	R Catholic	Laborer			Yes		Coal yard	16		60		160						Yes	Yes	Italian					
97	99	Edwards Julius	" "	M	Head	S	May	1881	30	Italy	Italy 1908		Italian	Italian	R Catholic	Laborer			Yes		Coal yard	30		60		400						Yes	Yes	Italian					
12		Bulatovic Frank	" "	M	Lodger	M	May	1884	27	Italy	Italy 1910		Italian	Italian	R Catholic	Laborer			Yes		Dock	52		60		300						Yes	Yes	Italian					
13		Dominick Fred	" "	M	Lodger	S	Feb	1884	27	Italy	Italy 1910		Italian	Italian	R Catholic	Laborer			Yes		Road yard	40		60		300						No	No	Italian					
14		Dominick Joseph	" "	M	Lodger	M	March	1870	41	Italy	Italy 1910		Italian	Italian	R Catholic	Laborer			Yes		Coal yard	40		60		300						Yes	Yes	Italian					
15		Fred Albert	" "	M	Lodger	M	Aug	1877	33	Italy	Italy 1907		Italian	Italian	R Catholic	Laborer			Yes		Coal yard	52		60		700						No	No	Italian					
16		Dow Frank	" "	M	Lodger	M	March	1866	45	Italy	Italy 1903		Italian	Italian	R Catholic	Laborer			Yes		Coal yard	32		60		300						No	No	Italian					
17	99	Germa Camilo	" "	M	Head	S	Nov	1874	14	Italy	Italy 1907		Italian	Italian	R Catholic	Laborer			Yes		Dock	50		60		300						Yes	Yes	Italian					
18		Penny John	" "	M	Lodger	M	Feb	1860	57	Italy	Italy 1907		Italian	Italian	R Catholic	Laborer			Yes		Coal yard	40		60		375						Yes	Yes	Italian					
19		Delisle Thomas	" "	M	Lodger	S	Aug	1888	22	Italy	Italy 1903		Italian	Italian	R Catholic	Laborer			Yes		Dock	52		60		375						No	No	Italian					
20		Valade Peter	" "	M	Lodger	M	June	1882	28	Italy	Italy 1901		Italian	Italian	R Catholic	Laborer			Yes		Dock	46		70		500						No	No	Italian					
100	102	Carbonia John	" "	M	Head	M	Mar	1878	32	Italy	Italy 1905		Italian	Italian	R Catholic	Laborer			Yes		Dock	35		70		200						No	No	Italian					
21		Milem Dominic	" "	M	Lodger	M	June	1883	28	Italy	Italy 1903		Italian	Italian	R Catholic	Laborer			Yes		Dock	40		70		400						No	No	Italian					
22		Tonig Richard	" "	M	Lodger	S	Mar	1878	18	Italy	Italy 1907		Italian	Italian	R Catholic	Laborer			Yes		Dock	40		70		250						Yes	Yes	Italian					
23		Long John	" "	M	Lodger	S	Jan	1874	17	Italy	Italy 1910		Italian	Italian	R Catholic	Laborer			Yes		Coal yard	20		60		150						No	No	Italian					
24		Leatis Joseph	" "	M	Lodger	S	Nov	1876	17	Italy	Italy 1907		Italian	Italian	R Catholic	Laborer			Yes		Coal yard	52		60		400						Yes	Yes	Italian					
25		Vinchon Valentine	" "	M	Lodger	S	Mar	1888	22	Italy	Italy 1910		Italian	Italian	R Catholic	Laborer			Yes		Coal yard	32		70		400						Yes	Yes	Italian					
26	100	Bulda Badlena	" "	M	Head	S	Feb	1876	17	Italy	Italy 1911		Italian	Italian	R Catholic	Laborer			Yes		Dock											Yes	Yes	Italian					
27	101	Ortenzio Vinchon	" "	M	Lodger	S	Feb	1874	17	Italy	Italy 1907		Italian	Italian	R Catholic	Laborer			Yes		Dock	52		60		400						Yes	Yes	Italian					
28		Mayuccio Bentolato	" "	M	Lodger	S	May	1888	22	Italy	Italy 1907		Italian	Italian	R Catholic	Laborer			Yes		Dock											Yes	Yes	Italian					
29		Mariannia Mayll	" "	M	Lodger	M	March	1880	30	Italy	Italy 1907		Italian	Italian	R Catholic	Laborer			Yes		Dock											Yes	Yes	Italian					
30		Price John	" "	M	Lodger	M	June	1882	28	Italy	Italy 1907		Italian	Italian	R Catholic	Laborer			Yes		Dock	28		70		300						Yes	Yes	Italian					
31	102	Belinko Charles	" "	M	Head	S	April	1873	6	Italy	Italy 1907		Italian	Italian	R Catholic	Laborer			Yes		Coal yard	52		70		600						Yes	Yes	Italian					
32		Longa Pasquale	" "	M	Lodger	S	June	1887	24	Italy	Italy 1910		Italian	Italian	R Catholic	Laborer			Yes		Dock	52		60		400						Yes	Yes	Italian					
33		Cortone Mike	" "	M	Lodger	S	March	1876	20	Italy	Italy 1911		Italian	Italian	R Catholic	Laborer			Yes		Dock											Yes	Yes	Italian					
34		Giuseppe Pofanzi	" "	M	Lodger	S	Sept	1888	23	Italy	Italy 1910		Italian	Italian	R Catholic	Laborer			Yes		Dock	20		60		200						Yes	Yes	Italian					
35		Sarentin Gaetano	" "	M	Lodger	M	Feb	1884	27	Italy	Italy 1910		Italian	Italian	R Catholic	Laborer			Yes		Dock	40		60		350						Yes	Yes	Italian					
36		Tambolino Vinchon	" "	M	Lodger	M	Oct	1883	28	Italy	Italy 1910		Italian	Italian	R Catholic	Laborer			Yes		Dock											Yes	Yes	Italian					
37	102	Nordell Benain	" "	M	Head	S	Oct	1879	26	Italy	Italy 1908		Italian	Italian	R Catholic	Laborer			Yes		Dock	52		70		700						Yes	Yes	Italian					
38	104	Fernando Joseph	" "	M	Lodger	S	June	1888	22	Italy	Italy 1910		Italian	Italian	R Catholic	Laborer			Yes		Coal yard											No	No	Italian					
39		Martino Cirpulo	" "	M	Lodger	M	Mar	1876	35	Italy	Italy 1910		Italian	Italian	R Catholic	Laborer			Yes		Coal yard											Yes	Yes	Italian					
40		Hermbee Zedgen	" "	M	Lodger	M	March	1882	24	Italy	Italy 1908		Italian	Italian	R Catholic	Laborer			Yes		Dock	26		70		300						No	No	Italian					
41		Adamo Valpato	" "	M	Lodger	M	Feb	1872	39	Italy	Italy 1904		Italian	Italian	R Catholic	Laborer			Yes		Coal yard	36		70		450						No	No	Italian					
42		Edmonton Pasquale	" "	M	Lodger	M	Dec	1883	25	Italy	Italy 1908		Italian	Italian	R Catholic	Laborer			Yes		Dock	32		70		300						Yes	Yes	Italian					
43	104	Dewis Joseph	" "	M	Head	S	May	1876	34	Italy	Italy 1907		Italian	Italian	R Catholic	Laborer			Yes		Dock	52		60		360						No	No	Italian					
44	105	Humbolto Joseph	" "	M	Lodger	S	Mar	1886	26	Italy	Italy 1907		Italian	Italian	R Catholic	Laborer			Yes		Dock	52		60		400						No	No	Italian					
45		Scallion Dominic	" "	M	Lodger	S	Nov	1886	24	Italy	Italy 1910		Italian	Italian	R Catholic	Laborer			Yes		Dock	30		60		300						Yes	Yes	Italian					
46		Scallion Dominic	" "	M	Lodger	S	Nov	1882	28	Italy	Italy 1908		Italian	Italian	R Catholic	Laborer			Yes		Dock	40		70		400						Yes	Yes	Italian					
47		Bucks Joseph	" "	M	Lodger	S	Mar	1883	26	Italy	Italy 1907		Italian	Italian	R Catholic	Laborer			Yes		Dock	40		60		375						Yes	Yes	Italian					
48		Scalisi Peter	" "	M	Lodger	S	Sept	1883	23	Italy	Italy 1907		Italian	Italian	R Catholic	Laborer			Yes		Dock	36		60		360						Yes	Yes	Italian					
49	107	Delio Puiggle	" "	M	Head	S	April	1884	17	Italy	Italy 1910		Italian	Italian	R Catholic	Laborer			Yes		Dock	32		60		300						Yes	Yes	Italian					